

INFORMAZIUNS PUR CORVARA Y CALFOSCH:

La vita di sanc: Ai 04 de lujio festejunse **Santa Elisabeta de Portugal**, nasciüda l'ann 1271. Cun 12 agn àla maridè Dionijio, re dl Portugal. Ala é stada na fomèna y na uma esemplara. Dò la mort de so om l'ann 1325 àla scinché ia so avèi y é jüda te convènt. Súa jënt ti dijò angel dla pêsc, deach'ala é stada bona de reconzilié so fi y so nù che stritâ y menâ vera. Ala é morta ai 04 de lujio dl'ann 1336 y sopolida a Coimbra.

Ambulatore Corvara – sorvisc por la jënt de tēmp: al vègn lascè alsavèi che le **sorvisc por la jënt atēmpada** tl ambulatore a Corvara ala misciun Str. Col Alt 38 é indò **ativ dai 4 de lujio 2016**, vigni **lünesc** y **jöbia** dales **10.15** ales **10.45**.

Iscriziun al proiet JABA: Por düc i jogn y jones che o se scrí ite al proiet "JABA 2016"!!! L' iscriziun po gní fata: -te ufize dl Sorvisc ai jogn a Picolin dal lönesc ala jöbia dales 8:00-12:00 y dales 13:00 ales 17:00!! - tl zënter dla jöneza SaJ.un a la lla tratan i orars de daurida No te desmentié: Sce te n'as nia ciamó complí i 18 agn mēss n genitur te acompagné ala iscriziun! Por informaziuns: Christiane 342-8410721

Marcè di pöresc: al vègn chiri cosses de secunda man da vène y trà ite spènores por paié le fit dl quartier de siur Heinrich Videsott. Le patüc é da condü tl Pice Salf a La Val, ai 15 de messè dales 8.00 ales 11.00 y dales 16.00 ales 19.00, le marcè sarà spo dai 16 ai 24 de messè, vigni dè, tres dales 8.00 ales 11.00 y dales 16.00 ales 19.00. Por informaziuns cherdè sö le n. 0471 843182.

Udiēnza dla defensoria zivica Dr. Gabriele Morandell o de súa vize Dr.Verena Crazzolara, n vëndres ai 08 de lujio dales 14.30 – 16.00, a **San Martin Ciasa de Comun.** Info: tel 0471 301155; www.volksanwaltschaft.bz.it



Düt l bun a chi che à compli y complèsc i agn de lujio

Corvara: Rosalia Dalponte che nen complèsc 91 ai 21

Davide Alfarei che nen complèsc 83 ai 17

Anna Maria Zingerle che nen complèsc 80 ai 09

Calfosch: Anna Glira che nen complèsc 89 ai 31

Anna Maria De Giovanni che nen complèsc 86 ai 12

Francesco Kastlunger che nen complèsc 80 ai 14



Plata dla Ploania

Corvara
S. Tarina y Cör de Gejú
Calfosch
San Michil y S. Vighile

Ploan: Siur Andreas Perathoner
Calonia Corvara:0471/836134
Radio dla Ploania: 93,30 Mhz

UNITÉ PASTORALA



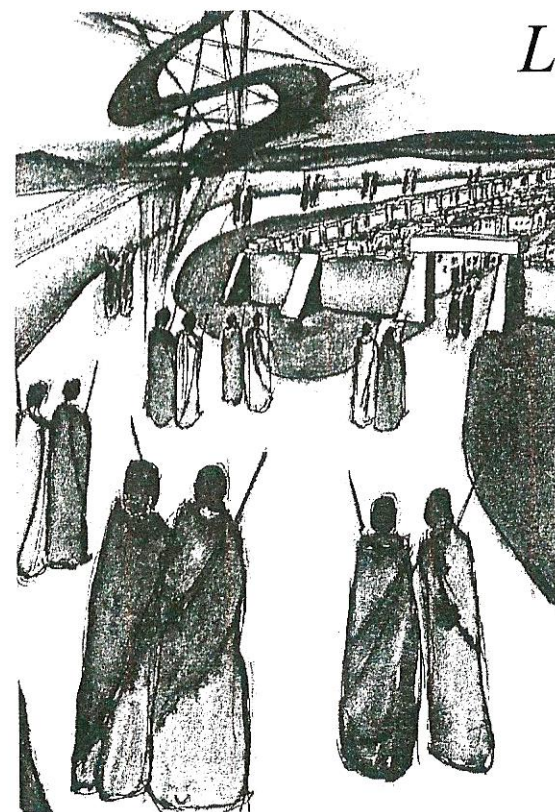
www.unitepastorala.org

Ann "C"

03.07. – 10.07.2016

XIV^a Domènia

n. 32



La parrocchia

*deve essere
missionaria,
deve essere
sorgente di
vivacità apostolica,
deve essere
costantemente
alla ricerca di
un legame
con la vita
quotidiana.*

S. Mësses a Corvara

- 03.07.2016** **Dumënia – Domenica – Sonntag – XIV. Dumënia dl'ann**
Luca 10,1-12 10,00 S.Mëssa pur la Comunité.
S.Mëssa pur def.ti Teodoro Rottonara y Emilia Moling.
S.Mëssa dl'ann pur def.to Bepi Costamoling.
18,30 S.Mëssa pur def.to Franco Bassot.
S.Mëssa pur def.to Guido Delazer.
- 04.07.2016** **Lünesc – Lunedì – Montag**
18,30 II.S.Mëssa de supultüra pur def.ta Irene Crepaz.
S.Mëssa pur def.to Siegfried Pezzedi.
S.Mëssa pur def.to Jan Willeit.
S.Mëssa pur def.ta Paola Rossi.
S.Mëssa pur def.tes Hilda, Rosalia y Hilda de Purgl.
- 08.07.2016** **Vëindres – Venerdì - Freitag**
18,30 S.Mëssa dl'ann pur def.ta Patrizia Delmonego – Candalise.
S.Mëssa pur def.to Norbert Planatscher.
S.Mëssa pur def.to Lois Taibon.
- 10.07.2016** **Dumënia – Domenica – Sonntag – XV. Dumënia dl'ann**
Luca 10,25-37 10,00 S.Mëssa **ciantada dal côr de dljia** :
S.Mëssa dl'ann pur def.to Siur Fonjo Clara .
II.S.Mëssa de supultüra pur def.to Raffaele Merli.
S.Mëssa pur def.ti Teresia, Claudia y Franco.
S.Mëssa dl'ann pur def.tes Maria y Marianna Morin.
S.Mëssa dl'ann pur def.ti Claudio Crepaz y Lucia Palla.
18,30 S.Mëssa pur def.to Sergio Gattone.
S.Mëssa dl'ann pur def.ta Milia Pitscheider.
S.Mëssa pur def.ti Granruaz.
S.Mëssa pur def.ti Pietro, Teresa y Giovanni Crazzolarà.
S.Mëssa pur def.to Milio Dapunt.

Condolianzes: tolun pert al dolur di familiars dl defunt Raffaele Merli che é gnü cherdé dal Signur tò pert te so rëgn ala eté de 56 agn. Che ël palse tla pêsc dl Signur.

I Crejimanc: che oress di sö les oraziuns, déss telefoné al nr. 0471 – 836134 por fan »appuntamento».

S. Mësses a Calfosch

- 03.07.2016** **Dumënia – Domenica – Sonntag – XIV. Dumënia dl'ann**
Luca 10,1-12 08,30 S.Mëssa pur def.ta Maria Declara.
S.Mëssa pur def.ta Mena Pitscheider.
S.Mëssa ad intenziun de Anna Glira.
- 05.07.2016** **Mertesc – Martedì – Dienstag**
17,00 S.Mëssa pur def.ta Francesca Frare – Ballarin.
S.Mëssa pur def.ti Maria y Giovanni Schrott.
S.Mëssa dl'ann pur def.ti Angel y Tarina Costner.
- 06.07.2016** **Mercui – Mercoledì – Mittwoch**
17,00 S.Mëssa pur les püres animes.
S.Mëssa pur def.ti Vighile y Iudita Pinter.
- 09.07.2016** **Sabeda – Sabato – Samstag**
17,00 PRÜMA S.Mëssa dla XV. Dumënia dl'ann :
S.Mëssa **ciantada dal côr de dljia** :
S.Mëssa dl'ann pur def.to Siur Fonjo Clara.
S.Mëssa pur def.ti Hanni, Willi, Maddalena y Peter Pitscheider.
S.Mëssa pur def.ta Rosa Crepaz – Oberbacher.
S.Mëssa pur def.ti dla fam. de Lois Declara.
- 10.07.2016** **Dumënia – Domenica – Sonntag – XV. Dumënia dl'ann**
Luca 9,51-62 08,30 S.Mëssa pur la Comunité.
S.Mëssa pur la fam. de Maria Mersa, Trafoi.
S.Mëssa pur def.ti Siur Heinrich Videsott y Lola.
S.Mëssa dl'ann pur def.ta Iudita Pinter.
S.Mëssa pur def.to Angelo Schrott.

I Crejimanc: che oress di sö les oraziuns, déss telefoné al nr. 0471 – 836134 por fan »appuntamento».

